

Centre for Modern Languages

School of Humanities

Course Aims

The course aims to provide you with competence in understanding and using basic Malay. In order to familiarize you with the target language, the requisite skills of listening, speaking, reading and writing will be taught, along with the rudiments of grammar. These are achieved through thematic and scenario-based learning which will equip you with the necessary vocabulary based on the prescribed themes.

Intended Learning Outcomes (ILO)

By the end of this course, you (as a student) would be able to:

- 1. Identify, explain and discuss main ideas in reading and listening passages.
- 2. Deploy an active vocabulary related to the theme of greetings, family daily routines, occupation and parts of the body in Malay.
- 3. Engage in a short discussion and conversation in Malay.
- 4. Write a short description on your family, friends and hobbies in Malay.
- 5. Compare and contrast Malay cultural practices with your own.

Course Content

- The pronunciation system
- Basic language patterns
- Essential vocabulary for basic competencies
- Malay grammar comprising use of affixes, sentence construction, parts of speech and prepositions
- Reading and comprehension skills
- Communicating and expressing ideas

Assessment (includes both continuous and summative assessment)

Component	Course LO Tested	Related Programme LO or Graduate Attributes	Weighting	Team/ Individual	Assessment Rubrics
1. CA1: Vocabulary test	ILO 1 & 2	Competence, Civic- mindedness (Global Citizenry), Communication, Character	10%	Individual	N.A.
2. CA2: Grammar and Reading comprehension	ILO 1, 2, 5	Competence, Civic- mindedness (Global Citizenry), Communication, Character	25%	Individual	N.A.

3. CA3: Listening Comprehension	ILO 1, 2, 5	Competence, Civic- mindedness (Global Citizenry), Communication, Character	15%	Individual	N.A.
4. CA4: Composition writing	ILO 2, 4, 5	Competence, Civic- mindedness (Global Citizenry), Communication, Creativity, Character	15%	Individual	Please refer to appendix 1 for assessment rubrics.
5. CA5: Oral (Reading & Role-Play)	ILO 1, 2, 3, 5	Competence, Civic- mindedness (Global Citizenry), Communication, Character	20%	Individual	Please refer to appendix 2 for assessment rubrics.
6. CA6: E- Assessment	ILO 1, 2, 4, 5	Competence, Civic- mindedness (Global Citizenry), Communication, Character	5%	Individual	N.A.
7. CA7: Class Participation	ILO 1, 2, 3, 4, 5	Competence, Civic- mindedness (Global Citizenry), Communication, Creativity, Character	10%	Individual	Please refer to appendix 3 for assessment rubrics.
Total			100%		

Formative feedback

Formative assessment is integrated into the classroom practice to provide feedback on the learning progress to both you and teachers. All assessments in the course, even formal testing like CAs, must be formative. The feedback will be given in a prompt and informative manner with specific reference to the Intended Learning Outcomes as soon as possible during or after the learning activity.

Tools used for formative assessment and learning activity implemented in this course are:

- **Peer assessment**: You are asked to listen, take notes and give feedback on fellow your presentations and contribution to classroom and group discussion focusing on language and communication skills
- **Presentation**: Individual /group oral feedback on the fluency, pronunciation, contents, structure, communication skills will be given to each student after the summative oral assessment.

• Classroom Tasks: Oral or written feedback for the tasks performed by group or individual during each class session is given to student/group.

Learning and Teaching Approach

Approach	How does this approach support you in achieving the learning outcomes?
Tutorial	Prior to the class, you will have to prepare the activity of the day using the course book and web links posted on NTULearn. The lecturer will conduct tutorials to provide more information on the topics and will facilitate the inclass discussions. You answer questions about vocabulary and grammar, thus addressing the learning outcomes 1,2,3,4 and 5.
Team learning	You will work in teams to discuss and attempt grammar questions and language use addressing outcomes 1, 2, 3, 4 and 5.
Role Play Activities	You will acquire communication skills, confidence and creativity by using the language in an authentic way, addressing outcomes 1, 2, 3 and 5.

Reading and References

- 1. Liaw Yock Fang,1993. *Speak Standard Malay: A beginners' guide*. Singapore: Times Editions Pte. Ltd.
- 2. Liaw Yock Fang, 2005. Malay for Daily Use. Kuala Lumpur: Marshall Cavendish (M) Sdn. Bhd.
- 3. Zahara Othman and Sutanto Atmosumarto, 1995. Colloquial Malay. London: Routledge

Course Policies and Student Responsibilities

1. General

You are expected to complete all assigned pre-class and post-class activities, attend all classes punctually and take all scheduled assignments and tests by their scheduled dates. You are expected to take responsibility to follow up with course notes, assignments, and materials for any classes you have missed. In class you are expected to participate in all discussions and activities.

2. Absenteeism

Absence from class without a valid reason will affect your overall course grade. Valid reasons include falling sick supported by a medical certificate and participation in NTU's approved activities supported by an excuse letter from the relevant bodies. There will be no make-up opportunities for in-class activities.

You are required to submit all compulsory assignments on due dates. Please note that you will be awarded a zero grade if you do not attend any of your assessments.

In order to be eligible for a re-test you have to inform your tutor and the Latin language coordinator before the test date/time. Moreover, you need to email a digital copy of your supporting documents on the same day to the same people. Remember that these documents also have to be submitted to your school for evaluation. If they warrant an excused absence you will be granted an alternative test date.

If a re-test is granted and scheduled, you have to attend the re-test on the day and time provided, otherwise you will be awarded a zero grade.

3. Online Assignments

You are required to review the digital materials circulated in class. The videos that support the language lessons are assessed and knowledge of language context is considered and vital part of the course

Academic Integrity

Good academic work depends on honesty and ethical behaviour. The quality of your work as a student relies on adhering to the principles of academic integrity and to the NTU Honour Code, a set of values shared by the whole university community. Truth, Trust and Justice are at the core of NTU's shared values.

As a student, it is important that you recognize your responsibilities in understanding and applying the principles of academic integrity in all the work you do at NTU. Not knowing what is involved in maintaining academic integrity does not excuse academic dishonesty. You need to actively equip yourself with strategies to avoid all forms of academic dishonesty, including plagiarism, academic fraud, collusion and cheating. If you are uncertain of the definitions of any of these terms, you should go to the <u>academic integrity website</u> for more information. Consult your instructor(s) if you need any clarification about the requirements of academic integrity in the course.

Week	l Weekly Schedule Topic	Course LO	Readings/ Activities
1	Introduction to LM9001 Self-Introduction Spelling system	1, 2 Introduction to the spelling system and basic phrases to introduce yourself and someone else.	Video, Ice- breaker games, written exercise, group activities
2	1.Pronouns 2. Greetings 3. Asking words	1, 2, 3, 5 Learn words connected with pronouns, greetings and asking words.	Group activities, written work.
3	Numbers, Time & Days Sentence Structure	1, 2, 3 Learn words connected with numbers, time and days. Constructing simple sentences in Malay.	Group activities, written work.
4	 Family members Forms of Address Daily Routines 	1, 2, 3,5 Learn words connected with family members, forms of address and daily routines.	Written work, group work and games.
5	Function Words Preposition	1, 2, 3 Learn the function words of time and intention and the rules governing the use of prepositions in Malay.	Group activities, written work

6	1.Common Occupation2. Parts of the Body3. Assessment I: Vocabulary test	1, 2, 3 Learn words connected with occupation and parts of the body.	Written work, role play activities
7	Verbs forming prefix 'ber' verbs forming prefix 'meN-'	1, 2, 3, 5 Learn prefix rules and transitive vs intransitive verbs.	Written work, group work and games.
8	Noun forming prefix 'peN-' Passive sentences Listening Comprehension Reading Comprehension	1, 2, 3, 4,5 Learn prefix rules and forming passive sentences. Integrate listening and reading skills.	Written work, group work and games.
9	Role-Play activities Listening Comprehension Composition writing	1, 2, 3, 4,5 Learn words connected with seeking medical treatment. Expressing feelings verbally through role-play activities. Integrate listening and writing skills.	Role play activities, listening activities and written work.
10	Role-Play activities Assessment II: Comprehension and grammar	1, 2, 3, 5 Learn words connected with dining out. Consolidate grammar skills to prepare for written test.	Role play activities, written work
11	Reading Practice Role Play Activities Assessment III & IV: Listening Comprehension and Composition	1, 2, 3, 4, 5 Consolidate reading, listening, speaking and writing skills to prepare for test.	Role-play activities, reading activities.
12	Assessment V: Oral	1,2, 3, 5 Assessing reading and oral presentation skills.	Role-play activities, reading activities.

Appendix 1
Assessment Rubrics for Composition Writing (CA4: Composition Writing)

Marks (40 marks)	Grades	Vocabulary	Sentence Structure	Grammar	Spelling	Content & Creativity
32 – 40	A+, A	Employs a wide variety of vocabulary words used effectively to describe ideas.	Employs a variety of sentence structures effectively.	Displays confidence in employing correct prefixes, prepositions, adverbs and conjunctions to produce quality piece of writing. The writing is essentially error free in terms of grammar.	The writing is essentially error free in terms of spelling.	Explores ideas with fluency, organizing ideas logically and developing it creatively.
30 -31	A-	Employs a wide variety of vocabulary words.	Employs a variety of sentence structures effectively.	Employs correct prefixes, prepositions, adverbs and conjunctions. The writing is essentially error free in terms of grammar.	The writing is essentially error free in terms of spelling.	Explores ideas with fluency and organizing it logically.
28 – 29	B+	Employs the necessary vocabulary and uses basic vocabulary correctly.	Able to construct sentences grammatically with a few minor errors.	Employs the necessary grammar and function words correctly.	Contains three or less spelling errors.	Essay has central idea and concrete details to support the ideas.
26 – 27	В	Uses basic words with a few errors in the choice of words.	Generally able to construct sentences grammatically with some errors.	Contains a few errors in grammar and function words.	Contains a few spelling errors for basic words.	Essay is logically organized and well structured.
24 – 25	B-	Limited use of words and words are replicated.	Contains a number of errors in sentence construction.	Frequent errors in grammar.	A number of spelling errors mars the writing.	Essay lacks focus and central idea is vague.
22 – 23	C+	Limited use of words with a number of errors in the choice of words.	Contains a number of errors in basic sentence construction.	Frequent errors in basic grammar.	A number of spelling errors mars the writing.	Ideas are not well organized.

20 – 21	С	Limited use of words and incorrect use of words.	Contains a number of errors in basic sentence construction.	Writing contains numerous errors in grammar which interferes with comprehension	Writing contains numerous errors in spelling which interferes with comprehe nsion	Limited development of content and flow.
18 – 19	D+	Very limited use of words.	Unable to construct basic sentences grammatically.	Writing contains numerous errors in grammar which interferes with comprehension	Writing contains numerous errors in spelling which interferes with comprehe nsion	Unable to develop the content. Essay contains replication of ideas.
16 – 17	D	Unable to develop the writing due to very limited use of the words.	Unable to construct basic sentences grammatically.	Writing contains numerous errors in grammar which interferes with comprehension	Writing contains numerous errors in spelling which interferes with comprehension	Unable to develop the content. Essay contains replication of ideas.
0 - 15	F	Unable to develop the writing due to inability to employ the appropriate basic words.	Unable to construct basic sentences grammatically.	Writing contains numerous errors in grammar which interferes with comprehension	Writing contains numerous errors in spelling which interferes with comprehension	Unable to develop the content. Essay contains replication of ideas.

Appendix 2 Assessment Rubrics for Oral (Reading + Role Play) (CA5: Oral)

Reading	Reading						
Marks (20 marks)	Grades	Pronunciation	Fluency	Pacing	Intonation		
15 - 20	A+, A, A-	Words are correctly pronounced with no hesitation.	Very fluent. Phrases are read as a group of words that go together.	Reads at a talking pace. Changes pace to reflect meaning.	Excellent intonation. Changes intonation accurately to reflect meaning.		
12 – 14	B+, B B-	Words are correctly pronounced. A few hesitation detected.	Fluent. A few hesitation affected fluency.	Reads at a talking pace.	Good intonation. Some attempts to vary intonation to reflect meaning.		
10 - 11	C+, C	Contains a few errors in pronunciation.	Some hesitation and stumbling.	Usually reads at a talking pace.	Usually reflects good intonation.		
8 – 9	D+, D	Contains errors in pronunciation of basic words.	Frequent hesitation and stumbling.	Frequently reads too fast or too slow. Little attempt to vary pacing.	Little attempt to vary pitch.		
0 - 7	F	Reading contains numerous errors in pronunciation, which interferes with comprehension.	Frequent hesitation and stumbling. Reads words individually.	Reads too fast or too slow. No attempt to vary pacing.	No attempt to vary pitch.		

Marks (60 marks)	Grades	Vocabulary	Grammar	Question & Respond	Fluency & Confidence
45 - 60	A+, A, A-	Employs a wide variety of vocabulary words used effectively to describe ideas.	Displays confidence in employing correct prefixes, prepositions, adverbs and conjunctions to produce quality expression. The expression is essentially error free in terms of grammar.	Displays confidence and accuracy in asking and responding to questions.	Able to articulate responses fluently and with confidence. Shows good understanding of the speaking task.
36 - 44	B+, B, B-	Employs a variety of words used,	Employs correct prefixes, prepositions,	Able to ask questions and respond to	Able to express ideas fluently with little hesitation. Shows confidence in

			adverbs and conjunctions.	questions with little hesitation.	some parts of the expression.
30 - 35	C+, C	Uses simple and basic words.	Generally employs correct grammar with a few minor errors.	Able to ask appropriate questions but shows some hesitation in responding to questions.	Able to express ideas but with some hesitation.
24 - 29	D+, D	Limited use of vocabulary with basic words being replicated.	Frequent errors in basic grammar.	Frequent hesitation and stumbling in asking and responding to questions.	Frequent hesitation and stumbling in expressing ideas.
0 - 23	F	Unable to construct expressions effectively due to very limited use of vocabulary.	Contains numerous errors in grammar, which interferes with comprehension.	Unable to ask and respond to questions.	Unable to perform the speaking task, with many pauses, hesitations and poor grammar that made it difficult to follow.

Appendix 3
Assessment Rubrics for Class Participation (CA7: Class Participation)

Marks (20)	Grades	Engagement	Contribution	Preparation	Attention
15 - 20	A+, A, A-	Actively participates in class discussion and activities, with fluency and accuracy in speech and the appropriate use of vocabulary related to medical and healthcare terms.	Proactively contributes to class by offering appropriate and relevant ideas and answers multiple times each class. Able to contribute quality feedback to other students, while showing sensitivity to Malay culture. Appropriate use of vocabulary related to medical and healthcare terms with fluency and accuracy in speech. Overall demonstrating speaking, listening, and socio-cultural competence.	Comes to class fully prepared by reading up the pre-assigned topics, bringing course materials and completing assignments.	Always pays attention to tutor and respectfully listen to peers and tutor.
12 – 14	B+, B, B-	Participates in class discussion and activities with some accuracy in speech and the use of appropriate use of vocabulary related to medical and healthcare terms.	Able to contributes feedback and relevant responses to other students and showing some sensitivity to Malay culture. Uses appropriate vocabulary with fluency and accuracy in speech most of the time. Overall demonstrating good speaking, listening and socio-cultural competency.	Comes to class fully prepared most of the time. A few instances of coming to class unprepared.	Pays attention to tutor and respectfully listen to peers and tutor on most occasion.
10 - 11	C+, C	Shows some hesitation to participate in class discussion and activities. Some errors in the use of appropriate vocabulary and some hesitation in extending a discussion.	Occasionally contributes to class by offering appropriate ideas and answers. Occasionally contributing feedback and relevant responses to other students and showing a little sensitivity to Malay culture. Some errors in the use of appropriate vocabulary and accuracy in speech. Overall demonstrating average speaking, listening and socio-cultural competency.	Occasionally comes to class fully prepared by reading up the preassigned topics, bringing course materials and completing assignments.	Occasionally pays attention to tutor and respectfully listen to peers and tutor on most occasion.
8 – 9	D+, D	Frequently showing hesitation to participate in class discussion and activities. Limited use of vocabulary and speech is marked with some inaccuracies in grammar and pronunciation.	Infrequent contributions to class discussions and relevant responses to other students, with little sensitivity to Malay culture. Weak use of vocabulary with some inaccuracies in grammar and pronunciation. Overall, belowaverage speaking, listening and socio-cultural competency.	Frequently coming to class unprepared.	Inattentive in class on most occasion.
0 - 7	F	Not participating in class discussion and activities. Limited use of appropriate vocabulary related to medical and healthcare terms and speech is marked with inaccuracies in pronunciation and grammar.	Not contributing to class by offering ideas and answers. Unable to extend or provide relevant responses in discussions, unable to provide relevant feedback to other students and shows a lack of sensitivity to Malay culture. Limited use of appropriate vocabulary related to medical and healthcare terms, speech is marked with inaccuracies in pronunciation and grammar and lack of fluency. Shows lack of sensitivity to Malay culture; overall low level of speaking, listening and sociocultural competence.	Always coming to class unprepared or absent from class without valid reasons.	Display disruptive or inappropriate behaviour in class.